

UNITED NATIONS
United Nations Interim
Administration
Mission
in Kosovo



NATIONS UNIES
Mission
d'Administration
Intérimaire des Nations
Unies au Kosovo

UNMIK/REG/2003/4
21. фебруар 2003. године

УРЕДБА БР. 2003/4

О ОБЈАВЉИВАЊУ ЗАКОНА КОЈИ ЈЕ УСВОЈИЛА СКУПШТИНА КОСОВА
О ИНСПЕКЦИЈИ РАДА НА КОСОВУ

Специјални представник Генералног секретара,

Сходно овлашћењу које му је дато Резолуцијом 1244 (1999) Савета безбедности
Уједињених нација од 10. јуна 1999. године,

У сагласности са Члановима 9.1.44 и 9.1.45 Уставног оквира за Привремену
самоуправу (Уредба УНМИК-а бр. 2001/9),

Узимајући у обзир саопштење Председника Скупштине Косова од 10. фебруара
2003. године, у вези Закона о инспекцији рада на Косову, којег је усвојила
Скупштина Косова 19. децембра 2002. године,

Овим објављује Закон о инспекцији рада на Косову (Закон бр. 2002/9) који је
приложен уз ову Уредбу, са ступањем на снагу на дан потписивања.

Потписано дана 21. фебруара 2003. године.

Михаел Штајнер
Специјални представник Генералног секретара



PROVISIONAL INSTITUTIONS OF SELF GOVERNMENT

KUVENDI I KOSOVËS
СКУПШТИНА КОСОВА
ASSEMBLY OF KOSOVO

ЗАКОН Бр. 2002/9

О ИНСПЕКТОРАТУ РАДА НА КОСОВУ

Скупштина Косова,

Узимајући у обзир Уредбу бр. 2001/9, од 25 маја о Уставном оквиру за привремену самоуправу на Косову.

Базирајући се на Уредбу УНМИК-а бр.2001/27 о Основном закону рада на Косову

Узимајући у обзир потребу формирања Инспектората рада као значајног механизма који надгледа спровођење Закона о раду и правила заштите на раду

усваја Закон о Инспекторату рада на Косову, и то:

Члан 1.

Делокруг Инспектората рада

- 1.1. Ауторитет Инспектората рада ће се на јединствен начин примењивати за сва радна места, без обзира које су законске одредбе на снази а које се односе на услове рада, заштиту на раду и заштиту здравља радника уопште.
- 1.2. Овај закон неће се примењивати на радна места која су у оквиру УНМИК-а, на канцеларије или међународне мисије и на остале владине и невладине организације које делују на Косову.

Члан 2.
Функције Инспектората рада

2. Инспекторат рада ће:

- a) надгледати спровођење закона о раду, услове рада и заштиту на раду,
- b) обезбедити техничку информацију и савете послодавцима и радницима о најефективнијим питањима примене законских одредаба,
- c) упознати Министарство рада и социјалног старања или неки други надлежни орган о неком недостатку или некој злоупотреби примењивог закона,
- d) обезбедити информације и савете послодавцима и послопримаоцима како да буду у складу са законом и да предоче надлежним званичницима о било каквим неуредностима или повредама које нису обухваћене постојећим законским одредбама,
- e) давати савете о питањима у вези са законом о раду и заштити радника приликом реорганизације или реструктурирања једног предузећа.

Члан 3.
Ауторитет инспектората рада

3.1. Инспекторат рада као извршна власт оснива се од стране Министарства за рад и социјално старање и одговоран је пред овим министарством за координацију извршних поступака који се односе на Инспекторат рада на Косову.

3.2. Ауторитет Инспектората рада се састоји од главног инспектора рада и инспектора рада који обављају своје функције на целом Косову.

3.3. У циљу примене закона из његовог делокруга Ауторитет Инспектората рада координира поступке и сарађује са општинским властима, пореским инспекцијама, здравственим инспекцијама и осталим релевантним ауторитетима и са косовском полицијом.

3.4. Главног инспектора рада именује Влада на предлог Министарства за рад и социјално старање.

3.5. Општинске инспекторе бира скупштина општине.

Члан 4.
Главни инспектор рада

4.1. Главни инспектор рада руководи ауторитетом Инспектората рада и одговоран је за примену задатака које садржи његова функција.

4.2. Главни инспектор рада надгледа извршење решења која се односе на повреду закона о раду, правила заштите на раду и предузете санкције, базирајући се на члан 25. Уредбе УНМИК-а, бр. 2001/27 о Основном закону о раду.

4.3. Министарство за рад и социјално старање је обавезно да донесе нормативни акт који садржи детаљна упутства у којим случајевима може:

а) Изрицати писмену опомену послодавцу о установљеним неуредностима приликом инспекције;

б) Да доноси решење о новчаној казни утврђеној чланом 25.2 и 25.3 Уредбе УНМИК-а 2001/27;

ц) Да разумном прецизношћу утврди сваку посебну казну која се изриче у случају повреде Уредбе 2001/27 УНМИК-а;

ц) Да утврди која је од казни разумна и пропорционална учињеној повреди, инспектори рада не могу изрицати казну утврђену чланом 25.2. и 25.3, док се не буде донео нормативни акт сходно члану 4.2 овог закона.

4.4. Главни инспектор рада ће се у својим поступцима подржавати од заменика одговорних за правна питања, питања заштите на раду и здравствена питања.

4.5. Главни инспектор рада о раду ауторитета Инспектората рада подноси Министарству за рад и социјално старање годишњи извештај рада.

4.6. На захтев Министарства за рад и социјално старање, Главни инспектор рада је у вези са радом ауторитета Инспектората рада дужан да поднесе периодични извештај.

Члан 5.
Инспектори рада

5.1. Инспектори рада ће обављати послове Инспектората рада утврђене чланом 2.

5.2. Инспектори рада који поседују одговарајући идентификациони докуменат имају овлашћења по закону:

а) Да слободно улазе на свако радно место у седишту послодавца у оквиру надлежности њихове инспекције, без претходне најаве;

б) Да врши испитивања, инспекцију и истраживања која се сматрају неопходним за обезбеђивање спровођења законских одредаба и пита само у присуству сведока, послодавца или особља по појединим питањима у вези са спровођењем закона.

ц) Да врши контролу свих књига и докумената које треба да води послодавац као што је то утврђено законом о раду;

д) Да узме изводе из регистра и докумената;

е) Да тражи од послодавца доставу података или докумената који су тражени;

е) Да узме узорке материјала или материја употребљених ради анализе и тиме упозна послодавца или његово особље.

5.3. Приликом сваке инспекције инспектор рада треба да информише послодавца или његовог представника о свом присуству, осим у случају када инспектор рада мисли да инспекција неће бити ефикасна.

5.4. Један или више радника запослених у одговарајућем предузећу могу да се придруже инспектору рада током инспекције.

5.5. Инспектори рада у оквиру својих надлежностних које имају:

а) Врше инспекцију према послодавцу или његовом представнику и радницима ;

б) Дају писмене примендбе о утврђеним неправилностима и одређују рок у току којег се исте морају елеминисати;

с) Бележе у службеном извештају непоштовање или повреду законских прописа;

д) Наређују предузимање хитних мера укључујући обустављање производње, онде где има непобитних и верификованих чињеница, да услови у радном месту представљају непосредну и озбиљну опасност по здравље или безбедност радника;

е) Члан 5.5. тачка д) може се спровести након прихватања допунског нормативног акта од стране министарства којим се утврђују конкретни стандарди из области здравља и безбедности у раду;

- f) Приликом инспекције, без обзира на то да ли је инспектор открио или не, повреду закона, он предаје послодавцу службени извештај о извршеној инспекцији, у коме се јасно утврђује место где је она извршена, назив фирме где је инспекција извршена, временско трајање инспекције, ток инспекције и име и презиме инспектора рада, наводећи и имена присутних личности.

5.6 Инспектор рада ће извршити инспекцију на месту где је проузрокована смрт или повреда једног или више радника или је дошло до промене у процесу рада који је угрозио живот радника одмах после пријема такве информације од послодавца, радника, полиције или лекара који је пружио прву помоћ раднику.

5.7. Инспектори рада не могу имати било какав интерес у предузећу у оквиру надлежности њихове инспекције и обавезни су да чувају службену тајну послодавца.

5.8. Инспектори рада су дужни да држе у пуној тајности извор неке жалбе која им је поднета у вези неког деловања које се односи на повреду закона

5.9. Инспектор рада приликом инспекције треба да има са собом овај закон, Уредбу УНМИК-а 2001/27 на албанском, српском и енглеском језику, као и сва допунска нормативна акта која су донета на основу овог закона или Уредбе УНМИК-а 2001/27. Сваки инспектор рада ће обезбедити сваком посећеном или инспектованом послодавцу од стране одговарајућег инспектора копије свих таквих нормативних и допунских аката на траженим језицима од стране послодавца.

Члан 6.

Поступак по жалби

6.1. Против решења инспектора рада може се поднети жалба у року од 8 дана од дана примања решења, Ауторитету инспектората рада.

6.2. Ауторитет инспектората рада је дужан да у року од 60 дана одлучи по поднетој жалби на решење инспектора рада.

6.3. Против решења Инспектората рада може се покренути управни спор при надлежном суду у року од 30 дана.

6.4. Поднета жалба на решење инспектора рада не одлаже извршење решења.

Члан 7.

Спровођење

Ради спровођења овог закона, Министарство за рад и социјално старање издаје упутства и друга акта из области своје одговорности.

Члан 8.

Применљив закон

Овај закон замењује сваку одредбу применљивог закона који је у супротности с њим.

Члан 9.

Ступање на снагу

Овај закон ступа на снагу даном проглашења.

Закон бр. 2002/8
19 децембар 2002

Председник Скупштине Косова

Академик Неххат Даци